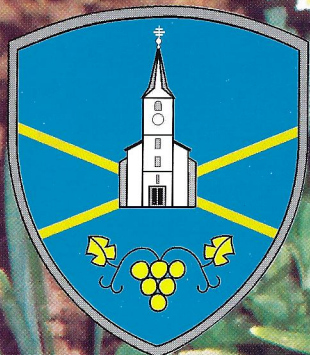


# NOVICE

## OBČINE SV. ANDRAŽ

### V SLOVENSKIH GORICAH

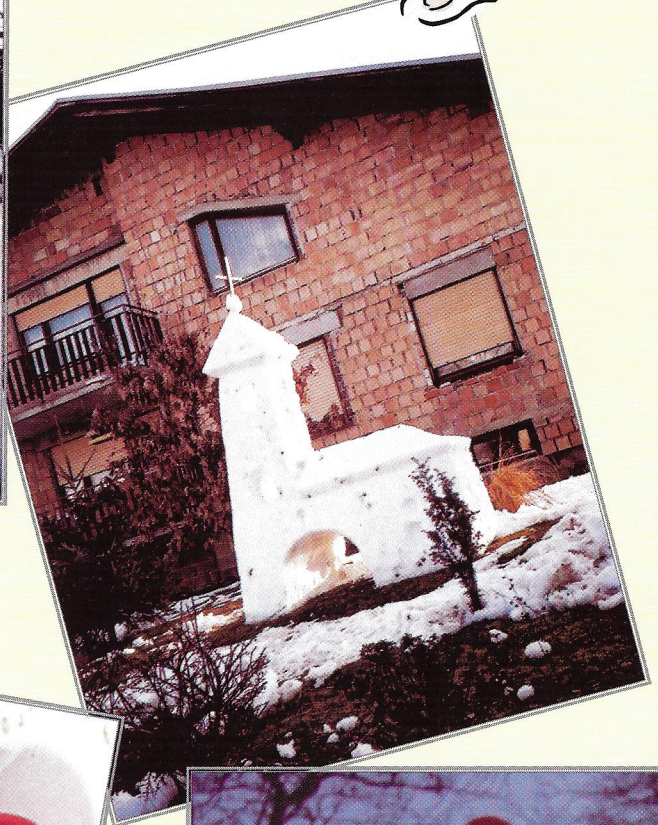
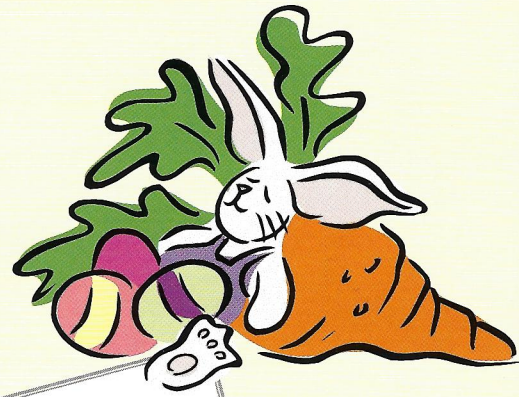


Sijati pomlad je začela,  
gorkoti umiče se mraz,  
vsa zemlja je zopet vesela,  
vesel je človeški obraz.

(F. Levstik)

Velikonočne praznike preživimo v radosti, veselju  
in blagoslovu velikonočnih jedi, katere naj v nas  
prinesejo srečo, mir in veliko medsebojnega  
razumevanja, katerega nam vsem velikokrat  
primanjkuje.

"VESELO PISANKO" vam želi občinski svet in župan.





### **Cenjene bralke in bralci!**

*V tem že težko pričakovanem pomladanskem času, vas po nekajmesečnem premoru, spet lepo pozdravljamo. Ker smo tik pred veliko nočjo, bi lahko rekli tudi lep velikonočni pozdrav.*

*Zima, kakor tudi predolga kurilna sezona, je končno za nami. Sneg, ki ga smo dobili bolj proti koncu, je bil najbolj dobrodošel žejni zemlji.*

*V vsebini te številke NOVIC naše občine, vas bomo kot ponavadi poskušali seznaniti s preteklimi dogodki in načrti, ki se nanašajo na čas, ki je pred nami.*

*Med drugim boste lahko kaj več prebrali o pregledu dokumentacije, ki se nanaša na poslovanje občine, s strani kriminalistov.*

*Sledi rubrika, v kateri si boste lahko*

*skozi slike in tekst obudili spomine na našo polpreteklo zgodovino.*

*Nekaj je tudi napisanega o naši največji investiciji (lahko bi rekli tudi investiciji desetletij).*

*Na to so delno vezana tudi sredstva, katere je občina posodila za zagon oz. izvedbo prireditve srečanja Andrašovčarjev v letu 2000. Odgovorni še vedno niso predali dokončnega obračuna, niti vrnili posojenega denarja občini.*

*Kot vsako leto, tudi letos objavljamo poročilo o zbranih sredstvih občinskega samoprispevka za preteklo obdobje štirih let.*

*Sledijo trije javni razpisi in sicer; za dodelitev finančnih intervencij za pospeševanje in razvoj kmetijstva, za financiranje društev naše občine in razpis za izbiro programov športa, ki so v javnem interesu občine.*

*V članku, ki prikazuje točen razrez finančnih sredstev za delovanje društev, lahko preberete, koliko sredstev so dobila posamezna društva za svoje delovanje v preteklem letu glede na svoje aktivnosti.*

*Sledijo prispevki, v katerih naša društva opisujejo svoje dejavnosti.*

*Prijetno branje!*

*Franci Krepša  
Župan*

## IZ NAŠE POLPRETEKLE ZGODOVINE

V decembru 2003 nam je poslala prijazno pismo iz Negove Lizika Krajnc, ki je svojo mladost preživela v Drbetincih in Vitomarcih. Povabili smo jo na obisk. Letošnje leto nas je Lizika presenetila in nas obiskala. S seboj je prinesla nekatere zanimive slike iz pred vojnega družbenega življenja.



Na sliki Lizika Krajnc iz Negove, občina G.Radgona

V preteklosti je bilo v Vitomarcih zelo razvito družbeno življenje. Za družabno življenje so skrbeli predvsem učitelji, saj so bili organizatorji, režiserji in pevovodje v kulturnih društvih. Poleg vsega tega pa so izvajali razne izobraževalne tečaje kuhanja in šivanja.



Kuharski tečaj v stari šoli leta 1940. Z leve proti desni stojijo: Druzovič Fanika, Rojs Anika,

Micka Ilesič, Zora Rola... Šporedaj drugi v vrsti sedi učitelj Adolf Kocuvan.



Člani igralske skupine "Orlovskega društva" Sv. Andraž". Slika je iz leta 1941. Igrali so igro *Matiček se ženi*. V ozadju stojijo: Petrovič iz Kraljevec, Ljubec Anton, Firbas Nantek, Zavec Genika, Bezjak Ivan, Mohorič

Druga vrsta z leve proti desni: Fanika Bezjak (Šek), učitelj Adolf Kocuvan, Genika Papst

Tudi versko življenje v Vitomarcih je v preteklosti potekalo v povezavi s šolo. Tako se je vzgoja otrok izvajala v šoli, v cerkvi in v družini. Matere in župnik so otroke vzgajali v verskem življenju, šola pa je zraven izobraževanja nudila otrokom vzgojo za oblikovanje narodne zavesti.

Sveto Obhajilo leta 1938. V prvi vrsti od leve proti desni stojita Ivan

Šilec in Mirko Toš (častni občan). Za župnikom Altom levo stoji Slavko Rotar iz Drbetinci. Župnika Alta so Nemci leta 1941 izgnali in odpeljali.

Ljudje se niso družili samo v veselih trenutkih. Delili so si tudi žalost in se udeleževali vaških pogrebnih slovesnosti.



Na sliki pogreb Bračič Neže (Šalamun) iz Drbetinc, leto 1944. Tretji od desne stoji Leon Črnel, oče Stanka Črnel in dedek Milana Črnel. Skrajno desno ob konju stoji Horvat Leopold iz Kraljevec, ki je ravno takrat prišel na dopust iz nemške vojske.



## "Indijanci v občini Sv. Andraž spet na bojnem pohodu"

*Kot ste že slišali smo 11. marca doživeli pregled občine oz. točno določene dokumentacije s strani kriminalistov iz Maribora.*

*Naj poudarim, da smo nekaj podobnega (glede na vse akcije, ki jih je pripravljala naša politična opozicija) pričakovali.*

*Presenetilo pa me je, ko so zgodaj zjutraj pozvonili na domača vrata, vstopili v stanovanje in povedali, da jih zanima dokumentacija, ki se nanaša na poslovanje občine. To pomeni morebitne pogodbe, fakture, izpise in tako dalje. Doma pravzaprav nisem vedel kaj iščejo.*

*Nato smo se "preselili" na občino, kjer pa so točno povedali katere zadeve jih konkretno zanimajo. Pri dokumentaciji, ki so jo zahtevali na občini, pa je zadeva postala zanimiva oz. šele tedaj mi je postalo jasno v katerem grmu tiči zajec.*

*Zanimalo jih je osem zadev in sicer samo tiste, o katerih so pred volitvami in še seveda po njih, nakladali naši vaški politični veljaki. Zanimale so jih predvsem pogodbe in plačila na osnovi teh pogodb.*

*Kot prvo jih je zanimala dokumentacija za vodovod Drbetinci - Vitomarci.*

*Nadalje jih je zanimala prodaja stanovanja Korez Kristini. Če vas malo spomnim so takrat širili govorice, da sem ji to stanovanje podaril s tem pa si kupil glas podžupana...*

*To stanovanje je bilo pred prodajo ocenjeno s strani sodnega cenilca, sklenjena je bila pogodba, ga. Kristina Korez pa je seveda stanovanje pošteno plačala. Vse ostalo ni nič drugega kot nesramno in hinavsko nakladanje že večkrat omenjenih političnih poražencev.*

*Na področju domskega varstva so jih zanimala plačila za mojega brata. Pri tej zadevi so naši prebrisani politični veljaki s svojim zaledjem trdili, da te račune občina plačuje neupravičeno, kar pa seveda ne drži.*

*Zanimala jih je tudi projektna dokumentacija za OŠ oz. zakaj smo šli v preprojektiranje že narejenih projektov. Tukaj smo jim razložili nastalo situacijo. Predvsem zaradi premajhnega števila otrok nam ministrstvo ne priznava zadnje triade (7., 8. in 9. razreda), zaradi tega smo morali zmanjšati površine učilnic in v projektih ločiti I. fazo (učilnice od 1 - 6, vrtec in telovadnico) od II. faze (učilnice od 7 - 9). Vse smo seveda podkrepili z dopisi ministrstva.*

*Predmet pregleda so bile tudi županove kilometrine o katerih vedno znova in znova nakladajo že prej omenjeni vaški politiki.*

*Naslednja zadeva so bile odvetniške storitve. Verjetno ste vsi že velikokrat slišali, češ župan se lahko toži, saj vse plača občina. Vprašati se moramo, kdo je kriv za vse te tožbe? Odgovor je preprost; naši politični veljaki s svojimi pripadniki, ki me z uporabo vseh sredstev in na vsak način poskušajo očrnuti pred večino volivcev. Napadajo me torej kot župana (uradno osebo) in povsem normalno je, da račune za odvetnike in sodišča plača Občina Sv. Andraž, na koncu pa jih bodo seveda oni (kajti tisti, ki izgubi tožbo tudi plača).*

*Nadalje jih je zanimala dokumentacija za rekonstrukcijo ceste Slavšina - Gibina. Tukaj seveda "naši prijatelji" ne morejo mimo dejstva, da se je po njihovem prepričanju, s to cesto župan oddolžil vaščanom Slavšine za 100 odstotno podporo na volitvah (baje se je zmotil samo en volivec). Zakaj v Slavšini niso*

*dobili nobenega glasu tako ali tako ne bodo nikoli razumeli.*

*Pregledali so tudi dokumentacijo, ki se nanaša na izgradnjo igrišča z delno zunanjo ureditvijo. Če bi tukaj opisoval vse kar se je dogajalo pred začetkom in med samo gradnjo (traktorske blokade razno razne prijave inšpekcijam...) bi porabil preveč prostora.*

*Pri izgradnji igrišča je prišlo do nesoglasij s podjetjem Epson, katero je izvajalo ta dela. To podjetje je namreč pri izkopih poškodovalo oz. uničilo podzemno cisterno za kurilno olje, tako da je nastala škoda v vrednosti 2.200.000,00 sit. Za ta znesek seveda bremenimo podjetje Epson, katero je omenjeno cisterno uničilo. V sled tega smo mu seveda od končnega plačila odšteli omenjeni znesek, kar se mi zdi povsem normalno in potrebno.*

*Seveda jih je zanimala tudi moja plača oz. osebni dohodki. Jasno pa je, da je tudi tukaj kot pri ostalih zadevah, vse v okviru zakonskih predpisov.*

*Če povzamem, to pravzaprav ni bila preiskava občinskih prostorov, saj jih je zanimala točno določena dokumentacija, katero pa smo jim seveda prostovoljno predložili in izročili. Navsezadnje je ta dokumentacija javna in ima kdorkoli možnost vpogleda vanjo tudi brez odredbe o preiskavi prostorov.*

*Prepričan sem, da za vsem tem stoji naša lokalna politična opozicija, katera se neumorno trudi, da bi mi spodnesla županov stolček.*

*To zadnje dejanje pa dokazuje, da jim na tem svetu ni nič svetega in da so za svoje cilje pripravljene narediti vse kar jim pade na pamet (pa če je to legalno ali ilegalno).*

*Osnova za pregled je po mojem mnenju bila zanesljivo ta, da so že prej omenjenih vaški veljaki (s pomočjo še kakšnih vplivnih mož) prepričali odgovorne osebe na Policijski upravi*

*v Mariboru, da je na Občini Sv. Andraž oz. pri njenem poslovanju nekaj hudo narobe.*

*Drugače si pač ne morem predstavljati dejstva, da so se vsi ti veljaki v času pregleda nahajali v neposredni bližini občine. Tisti najbolj neučakani so z raznimi pretvezami prihajali tudi na občino. In kot se sliši so v Baru Lipa pripravljali "veselico", ki bi se pričela takrat, ko bo policija odpeljala vklenjenega župana. Na njihovo veliko žalost se jim ta življenjska želja kot marsikatera že velikokrat poprej, ni uresničila.*

*Naj poudarim, da mirno spim, čeprav jim je s to akcijo verjetno do neke mere uspelo vzeti moje dobro ime. Verjetno ne v domači občini pač pa nekoliko širše, saj so verjetno pričakovali moje kandidiranje na bližajočih se državnozborskih volitvah.*

*V človeški naravi je, da večina najprej pomisli; češ, če so bili tam kriminalisti potem na tem nekaj že mora biti.*

*V času reševanja te zadeve pa imajo ogromno možnost širjenja raznih izmišljotin, kar že seveda zelo pridno počnejo.*

*Ljudski rek pravi, da bič počí na koncu. In bo tudi sedaj! Upam samo (čeprav močno dvomim), da jih je bilo toliko v hlačah, da so se pod prijavo upali poimensko podpisati.*

*To sicer ni v njihovem stilu, saj se neprestano skrivajo za drugimi in nikoli ne upajo javno stati za svojimi trditvami. To nas seveda večine v naši občini ne čudi, saj jih namreč zelo dobro poznamo.*

*Njihove trditve pa so kakor njihovi značaji. Dejstvo, da vas "moji cenjeni prijatelji" velika večina v naši občini ne mara, je seveda zelo boleče. Da pa tega dejstva ne razumete, pa si seveda niste sami krivi in zelo sočustvujem z vami.*

Vaš župan  
Franci Krepša

## Protizakonito nakazilo sredstev

Veliko smo že govorili o denarju, ki ga je Občina Sv. Andraž, v letu 2000 posodila pripravljalnemu odboru za srečanje Andrašovčarjev. Čeprav so takratni organizatorji zatrjevali, da se bo s to prireditvijo nabralo okrog tri milijone denarja, ki naj bi šel za izgradnjo telovadnice, se na žalost to ni zgodilo.

Da je prireditev uspela, je res, res pa je tudi, da dobička ni bilo. Točneje, bilo je nekaj prek sto tisočakov izgube. Navsezadnje se pač zgodi. Nezaslišano pa je, da na občino nikoli ni prišel dokončni obračun te prireditve (razen za srečelov).

Po podatkih, ki jih imamo, je na računu Društva upokojencev ostalo 1.234.000,00 SIT. Ta denar bi se seveda moral nakazati na račun občine, vendar se to do sedaj ni zgodilo. Zgodbo sta skupaj z drugimi zapletala pokojni g. Ivan Čuček in g. Edi Kupčič, saj sta bila odgovorna podpisnika za ta namen odprtega računa. Najprej sta trdila, da bo Društvo upokojencev moralo plačati nekakšen davek. To se seveda ni zgodilo (kot je v dopisu povedal tudi organ Davčnega urada Ptuj).

Nato se naenkrat (po njunem prepričanju) s tem, da se ta denar vrne občini, niso strinjali predsedniki društev, ki so sodelovala na tej prireditvi.

Podžupan in obenem predsednik odbora za družbene dejavnosti, je na to temo sklical sestanek s predsedniki vseh društev, na katerem so sprejeli sklep, da se ta denar vrne na transakcijski račun občine. S postavljenim pogojem, da se mora gradnja telovadnice začeti v treh letih. Če se to ne bi zgodilo pa si vsa

društva ta denar razdelijo.

O tem sklepu so se izrekli z glasovanjem. Večina prisotnih je ta sklep potrdila.

Nekaj tednov za tem ko je bil ta sklep sprejet, sta g. Kupčič (kot edini podpisnik računa) in g. Franc Herga (kot blagajnik) Društva upokojencev samovoljno in brez vednosti podpredsednika društva g. Kondrata Danka, ta denar protipravno in nezakonito nakazala na račun Turističnega društva. S tem se je strinjala predsednica Turističnega društva ga. Milena Čuček. S tem so seveda prekoračili vsa pooblastila in sklep vseh ostalih predsednikov društev.

Kljub temu, da so se zavedali resnosti svojega početja, so s tem dejanjem povzročili škodo vsem trem društvom, tudi Društvu sadjarjev in vinogradnikov.

Društvo upokojencev je nekaj časa nazaj zaradi g. Kupčiča že izgubilo 200.000,00 SIT.

Zaradi zgoraj navedenega nezakonitega nakazila omenjenega denarja pa bodo vsa tri omenjena društva ostala brez vseh sredstev za njihovo redno delovanje.

Naj poudarim, da mi je seveda zelo žal vseh tistih članov v teh treh društvih, ki so člani teh društev zaradi druženja in pripadnosti in ne zaradi političnih zdrah in nagajanj, ki jih prej omenjeni posamezniki povzročajo.

F. Krepša  
Župan

## Gradnja nove šole v Vitomarcih

- 1. Že do sedaj so se na lokaciji Osnovna šola Vitomarci izvajala različna gradbena dela. Najprej je bilo potrebno parcelo komunalno urediti. V ta namen se je odkupila zemlja in izvedla izgradnja čistilne naprave, ki je bila pogoj za pridobitev gradbenega dovoljenja. Sledila je preselitev starega nepokritega igrišča na novo lokacijo in izgradnja novega športnega igrišča z razsvetljavo za nočne tekme ter delna zunanja ureditve šole (zemeljska dela).*
- 2. Pripravljala se je tudi projektna dokumentacija za šolo ter spremembe in dopolnitve projektne dokumentacije zaradi zahtev Ministrstva za znanost šolstvo in šport. Skupaj se je za vsa dosedanja dela in projekte namenilo 71.570.034,47 SIT.*
- 3. V letu 2004 se pristopa k dejanski izgradnji osnovne šole, vrtca in telovadnice. Projekti so pripravljeni za gradnjo eno oddelčne 9-letke, vendar se bo v skladu z usmeritvami Ministrstva za znanost, šolstvo in šport in finančnimi možnostmi občine v I. fazi gradila šola v obsegu 6 oddelkov od 1. do 6. razreda v površini 1.356m<sup>2</sup>, 2 oddelka vrtca v površini 257m<sup>2</sup> in pripadajoča telovadnica v površini 628m<sup>2</sup>. II. faza to je tretje triletje t.j. od 7.do 9. razreda pa se bo gradila po končani I. fazi. Za ta del gradnje Ministrstvo za znanost šolstvo in šport ne bo sofinanciralo gradnje, tako da bo ta del financiran izključno, kot je bilo že večkrat povedano, iz proračuna občine.*
- 4. V skladu s smernicami Urada za investicije pri MZŠŠ je projekt izgradnje nove šole pripravljen tako, da so prostori tretjega triletja locirani v gradbeno ločen volumen in obravnavani kot bodoča gradnja II. faze šole, ki pa je ministrstvo ne bo sofinanciralo. Tretje triletje se bo gradilo po letu 2007.*
- 5. Po tekočih cenah je sedanja investicija ocenjena na **628.490.000,00 SIT**. Ministrstvo za znanost šolstvo in šport bo v predvidenem triletnem obdobju prispevalo **313.679.000,00 SIT** in sicer: v letu **2004** 45.000.000,00 SIT, v letu **2005** 90.000.000,00 SIT, v letu **2006** pa 178.519.000,00 SIT. Razliko v višini **314.811.000,00 SIT** pa mora pokriti občina Sveti Andraž v Slovenskih goricah iz lastnih proračunskih sredstev. Za zagotavljanje tega zneska pa bodo namenjena vsa sredstva proračuna od 2004 pa do 2007.*
- 6. Pričakujemo, da bomo v mesecu aprilu za investicijo dobili tudi soglasje Ministrstva za finance. Šele po tem pridobljenem soglasju lahko občina prične z izvedo javnega razpisa za gradbena dela. V kolikor prijavljeni izvajalci gradbenih del ne bodo vlagali pritožb, se gradnja šole lahko začne v drugi polovici leta. V okviru občinskega sveta bo imenovan tudi gradbeni odbor, ki bo spremljal izvajanje gradbenih del.*

Direktor občinske uprave  
Jožef Kocuvan



Občina Sveti Andraž v Slovenskih goricah  
Občinska uprava

Datum: 18.2.2004

Številka: 420 - 03/04 - 1679 - 42

## **Tretje kratko poročilo o zbranih sredstvih občinskega samopriskpevka za obdobje 2000 - 2003**

Na podlagi sprejetega sklepa o uvedbi občinskega samopriskpevka (Uradni list RS, št.99/99) so se začela s 1.1.2000 zbirati sredstva samopriskpevka za izgradnjo Osnovne šole Vitomarci. Samopriskpevek bo trajal 5 let in sicer do 31.12.2004.

Prvo poročilo o zbranih sredstvih samopriskpevka je bilo podano v občinskem glasilu NOVICE št. 9, december 2001.

Drugo poročilo o zbranih sredstvih samopriskpevka je bilo podano v občinskem glasilu NOVICE št. 14, julij 2003.

### **A) V obdobju od 1.1.2000 do 31.12.2003 so se zbrala sledeča sredstva samopriskpevka:**

1.	V letu 2000	v višini 7.346.774,59 SIT
2.	V letu 2001	v višini 7.809.106,00 SIT
3.	V letu 2002	v višini 8.293.632,00 SIT
4.	V letu 2003	v višini 8.391.990,50 SIT
5.	Skupaj (1- 3)	<b>31.841.503,09 SIT</b>

### **B) Po letih od 01.01.2000 do 31.12.2003 so se sredstva samopriskpevka uporabila za sledeče namene:**

#### **Leto 2000**

1. Za nakup stavbnega zemljišča v višini 1.836.000,00 SIT
2. Za projektno dokumentacijo PGD, PZI OŠ Vitomarci 3.032.800,00 SIT
3. Skupaj (1 - 2) **4.868.800,00 SIT**

#### **Leto 2001**

1. Za nakup stavbenega zemljišča 918.000,00 SIT

2. Za projektno dokumentacijo PGD, PZI 4.752.240,00 SIT
3. Lokacijska dokumentacija, geološke raziskave 973.978,00 SIT
4. Projekti za zunanjo urejanje prostora za šolo in igrišče 1.216.180,00 SIT
5. Soglasje za elektriko 795.079,00 SIT
6. Skupaj (1 - 5) **8.655.477,00 SIT**

**Leto 2002**

1. Nakup stavbnega zemljišča v višini 343.000,00 SIT
2. Dopolnitev LD za igrišče 95.840,00 SIT
3. Izgradnja nadomestnega igrišča 8.983.850,00 SIT.
4. SKUPAJ (1 - 3) **9.422.690,00 SIT**

**Leto 2003**

1. Izgradnja nadomestnega nepokritega zunanjega igrišča in delna zunanja ureditev 32.313.649,60 SIT
2. Izdelava idejne zasnove za šolo 480.000,00 SIT
3. Izdelava nove projektne dokumentacije, posebej za I. in II. triado ter posebej za III. triado v višini 6.266.400,00 SIT
4. Strokovni nadzor za izgradnjo igrišča 668.481,78 SIT
5. SKUPAJ (1 - 4) **39.330.000,00 SIT**

**A) Skupaj zbrana sredstva samoprispevka po stanju 31.12.2003 znašajo 31.841.503,09 SIT**

**B) Skupaj odhodki za izgradnjo šole po letih (2000 - 2003) po stanju 31.12.2003 znašajo 71.570.034,47 SIT**

<b>C) Viri financiranja za šolo skupaj:</b>	<b>71.570.034,47</b>
- samoprispevek	<b>31.841.503,09 SIT</b>
- občinski proračun	<b>38.228.531,38 SIT</b>
- državni proračun	<b>1.500.000,00 SIT</b>

Direktor občinske uprave  
Jožef Kocuvan s.

# JAVNI RAZPISI

Občina Sveti Andraž v Slovenskih goricah  
Vitomarci 71  
2255 Vitomarci

Na podlagi 2. odstavka 6. člena Pravilnika o dodeljevanju proračunskih sredstev za pospeševanje in razvoj kmetijstva v občini Sveti Andraž v Slovenskih goricah (Ur. list RS, št. 81/02) ter Programa o dodeljevanju proračunskih sredstev za ohranjanje in razvoj kmetijstva in podeželja v občini Sveti Andraž v Slovenskih goricah za leto 2004, ki ga je občinski svet potrdil na seji dne 12. 2. 2004 ter sklepa Komisije za nadzor državnih pomoči MF - priglasitev št. 0001 - 13588103 - 2003) se objavlja naslednji

## **JAVNI RAZPIS 2004-I** **za dodelitev finančnih intervencij za pospeševanje in razvoj kmetijstva v občini Sveti Andraž v Slovenskih goricah za leto 2004**

### **I. SPLOŠNI POGOJI**

S tem razpisom razpisana sredstva za pospeševanje in razvoj kmetijstva so zagotovljena v proračunu občine Sveti Andraž v Slovenskih goricah za leto 2004 v znesku 1.500.000,00 SIT in so namenjena upravičencem, ki izpolnjujejo pogoje iz tega razpisa za sledeče panoge in ukrepe:

1. Pospeševanje strokovnega izobraževanja za potrebe kmetijstva v višini 100.000,00 SIT.
2. Subvencioniranje zavarovalnih premij za kmetijske pridelke v višini 100.000,00 SIT.
3. Podpora večjim kmetijskim naložbam za dopolnitev dejavnosti v kmetijstvu v višini 180.000,00 SIT.
4. Urejanje kmetijskih zemljišč in kvalifikacija kmetijskih zemljišč.
  - 4.1. Analiza vzorcev zemlje v višini 60.000,00 SIT.
  - 4.2. Nakupi apnenčeve moke in saturacijskega mulja 100.000,00 SIT.
  - 4.3. Subvencioniranje pašnikov za drobnico 50.000,00 SIT.
5. Testiranje škropilnih naprav v višini 60.000,00 SIT.
6. Umetno o semenjevanje govedi in svinj v višini 700.000,00 SIT.
7. Preventivno zdravljenje zunanjih in notranjih zajedavcev pri plemenskih svinjah in merjascih v višini 150.000,00 SIT.



Upravičenci do finančnih intervencij iz tega razpisa so fizične osebe - nosilci kmetijskih gospodarstev s stalnim bivališčem v občini Sveti Andraž v Slovenskih goricah, ki vlagajo zahteve v svojem imenu in za svoj račun ter pravne osebe za ukrep 1, ki organizirajo strokovna izobraževanja za potrebe kmetijstva v občini Sveti Andraž v Slovenskih goricah in imajo sedež na območju UE Ptuj. Upravičenci vlagajo zahteve za vse razpisne panoge in ukrepe od dne 30.11.2003, ko je potekel rok za oddajo vlog v letu 2003 do dneva

# JAVNI RAZPISI

---

za oddajo vloge iz tega razpisa, ki je 30.11.2004.

Finančne intervencije iz tega razpisa upravičenci pridobijo neposredno na podlagi izpolnjenih OSNOVNIH OBRAZCEV - VLOG (2004- I), ki so na razpolago v Kmetijski zadrugi Vitomarci in na sedežu občine.

Vloga za pridobitev finančnih sredstev iz tega razpisa sestavljajo:

**obvezna vsebina:**

- pravilno izpolnjen osnovni obrazec - vloga za pridobitev finančnih intervencij v kmetijstvo za leto 2004 - I

**Priloge, ki so navedene pod vsako obliko razpisa:**

Zahtevane priloge morajo biti označene (kvadrat prekrižan) in priložene v zaporedju kot si sledi razpis ter ustrezno oštevilčene z številko posamezne intervencije oz. ukrepa.

Brez navedene obvezne vsebine prijave in potrebnih prilog je vloga nepopolna. V primeru, da upravičenec vlaga zahtevek za več oblik finančnih intervencij in so v prilogah zahtevane iste priloge je lahko predložena le ena priloga.

Pisne vloge morajo biti oddane v skladu z vsebino razpisa ter prispevati pravočasno, po pošti ali biti oddane osebno **najkasneje do 30.11.2004** na naslov: Občina Sveti Andraž v Slovenskih goricah, Vitomarci 71, 2255 Vitomarci. S pripisom "**intervencije v kmetijstvu 2004-I**".

## II. VSEBINA RAZPISA

### 1. **Strokovna izobraževanja in promocija za potrebe kmetijstva**

1.1. Finančna intervencija za sofinanciranje izobraževanja in degustacije.

**Skupna višina sredstev: 100.000,00 SIT**

Sofinancira se do 30% vrednosti računa.

Vlagatelj mora predložiti naslednja dokazila in priloge:

- obvezna vsebina vloge,
- dokazilo o izvedbi ekskurzije ali izobraževanja,
- račun o plačilu izobraževanja,
- mnenje svetovalne službe.

### 2. **Subvencioniranje zavarovalnih premij za kmetijske pridelke.**

**Skupna višina finančnih sredstev: 100.000,00 SIT**

Sofinancira se do 20% zavarovalne premije z DDV.

Vlagatelj mora predložiti naslednja dokazila in priloge:

- obvezna vsebina vloge.
- fotokopija zavarovalne police in plačilo zavarovalne premije.

### 3. **Podpora večjim investicijskim naložbam za dopolnilne dejavnosti v kmetijstvu**

3.1. Finančna intervencija za nabavo opreme

# JAVNI RAZPISI

---

## **Skupna višina finančnih sredstev: 180.000,00 SIT**

Sofinancira se do 20% stroškov za nakup opreme. Nakup poljedeljskih strojev, kletarske opreme in traktorjev ni predmet tega razpisa.

Vlagatelj mora predložiti naslednja dokazila in priloge:

- obvezna vsebina vloge,
- mnenje KSS, da je nakup opravljen za potrebe dopolnilne dejavnosti v kmetijstvu,
- fotokopija računov in dokazila o plačilu teh računov,
- fotokopija dovoljenja o registraciji dopolnilne dejavnosti ali izjava da bo registriral dopolnilno dejavnost.

## **4. Urejanje kmetijskih zemljišč**

### 4.1. Analize in testiranja

#### 4.1.1. Finančna intervencija za analizo vzorcev zemlje.

#### **Skupna finančna sredstva: 60.000,00 SIT**

Višina sredstev je do 50% stroškov analize.

Vlagatelj mora predložiti naslednja dokazila in priloge:

- obvezna vsebina vloge,
- fotokopija računa o plačilu analize.

### 4.2. Nakupi apnenčeve moke in saturacijskega mulja -podpora rodovitnosti tal

#### **Skupna višina finančnih sredstev: 100.000,00 SIT**

Višina sredstev je do 30% od vrednosti nakupa.

Vlagatelj mora predložiti naslednja dokazila in priloge:

- obvezna vsebina vloge,
- fotokopija računa o nakupu.

### 4.3. Subvencioniranje pašnikov za drobnico in ostalo urejanje kmetijskih površin.

#### **Skupna višina finančnih sredstev: 50.000,00 SIT**

Višina sredstev je do 50% upravičenih stroškov oz. 20.000,00 SIT/ha

Vlagatelj mora predložiti naslednja dokazila in priloge:

- obvezna vsebina vloge,
- mnenje kmetijsko svetovalne službe o urejenosti pašnika,
- kopija z visano lokacijo pašnika, program del, račun o opravljenih strojnih urah.

## **5. Testiranje škropilnih naprav**

### 5.1. Finančna intervencija za testiranje škropilnih naprav

#### **Skupna višina finančnih sredstev: 60.000,00 SIT**

Višina sredstev je do 50% stroškov testiranja.

Vlagatelj mora predložiti naslednja dokazila in priloge:

- obvezna vsebina vloge,
- fotokopija računa o plačilu testiranja.

## **6. Govedoreja, umetno osemenjevanje krav in svinj**

### 6.1. Subvencioniranje osemenjevanje krav

# JAVNI RAZPISI

---

## **Skupna višina finančnih sredstev: 550.000,00 SIT**

Višina sredstev je do 1.500,00 SIT/kravo oz. semenitev

Vlagatelj mora predložiti naslednja dokazila in dokumentacijo:

- obvezna vsebina vloge,
- račun veterinarja za plačilo storitve - osemenjevanja.

### **6.2. Subvencioniranje osemenjevanja svinj 150.000,00 SIT**

Višina sredstev je do 1.000,00 SIT/svinjo oz. semenitev

Vlagatelj mora predložiti naslednja dokazila in dokumentacijo:

- obvezna vsebina vloge,
- račun veterinarja oz. druge pooblaščen osebe za plačilo storitve - osemenjevanja.

## **7. Prašičereja**

- 7.1. Preventivno zdravljenje zunanjih in notranjih zajedavcev pri plemenskih svinjah in merjascih

### **Skupna višina sredstev: 150.000,00 SIT**

Višina sredstev je do 1.500,00 SIT na plemensko svinjo ali merjasca.

Dodatni pogoji za pridobitev finančnih sredstev: Subvencionira se največ 10 živali na kmetijsko gospodarstvo.

Vlagatelj mora predložiti naslednja dokazila in priloge:

- obvezna vsebina vloge,
- račun veterinarja za plačilo storitve - cepljenje.

## **III. KONČNE DOLOČBE**

Upravičenci za pridobitev finančnih intervencij bodo o dodelitvi ali zavrnitvi njihove vloge obveščeni pisno.

Podatki, navedeni v vlogi bodo preverjeni pri pristojnih institucijah. V primeru, da upravičenec ponev-eri dokaze oziroma navede netočne ali lažne podatke, do nadaljnega več ni upravičen do nobenih intervencij, ki jih za kmetijstvo namenja občina Sveti Andraž v Slovenskih goricah.

Datum: 12.2.2004

Številka: 320/04 - 1639 - 34

Župan  
Franci Krepša

## JAVNI RAZPISI

Na podlagi 3.člena Pravilnika o financiranju občinskih društev (Uradni list RS, št. 131/03) in sprejetega proračuna občine Sveti Andraž v Slovenskih goricah za leto 2004 se izdaja naslednji

### Javni poziv

za vlaganje zahtevkov za financiranje programov društev za leto 2004.

1. Zahtevke po tem javnem pozivu za leto 2004 lahko vlagajo:
  - 1.1. Sadjarsko - vinogradniško društvo
  - 1.2. Društvo upokojencev Sv. Andraž - Vitomarci
  - 1.3. Turistično društvo Vitomarci
  - 1.4. Lovsko društvo Vitomarci
  - 1.5. Društvo mladih Sv. Andraž v Slovenskih goricah
  - 1.6. PGD Vitomarci (razen za operativo)
  - 1.7. KUD - kulturno umetniško društvo Vitomarci
  - 1.8. Društvo gospodinj Vitomarci
2. Zahtevki se bodo financirali v skladu s Pravilnikom o financiranju društev iz proračuna (Ur. list RS, št. 131/03), točkovnega sistema izvajanja programa za preteklo leto ter razpoložljivih proračunskih sredstev v letu 2004 za društva.
3. Izvajalci programov morajo ob razpisni dokumentaciji predložiti:
  - 3.1. Izpolnjen obrazec "Poročilo o delu društva za leto 2003" s 17 prilogami (Obrazec se dobi na občini Sveti Andraž v Slovenskih goricah).
  - 3.2. Dokumentacijo iz drugega odstavka 8.člena Odloka o proračunu Občine Sveti Andraž v Slovenskih goricah za leto 2003 (Uradni list RS, št. 29/03 in 118/03).  
- poročilo o porabljenih proračunskih sredstvih z dokazili ter zaključni račun tekočega leta do 28.02. naslednjega leta.
  - 3.3. Odločbo o registraciji društva ter statut društva.
4. Izvajalci (društva) pošljejo zahtevke na naslov: Občina Sveti Andraž v Slovenskih goricah, Vitomarci 71, 2255 Vitomarci s pripisom "javni razpis društva - NE ODPIRAJ" najpozneje do 30.04.2004.
5. Šteje se, da je prijava prispela pravočasno, če je bila oddana zadnji dan roka za oddajo prijav na pošti s priporočeno pošiljko ali do 12.00 ure v tajništvu občine Sveti Andraž v Slovenskih goricah. Nepopolne vloge bodo s sklepom zavržene. Vsebinsko neuskklajene vloge s statutom oz. registracijo pa bodo zavrjene.
6. Sredstva bodo izvajalci na podlagi sklenjenih pogodb črpali v proračunskem letu 2004.  
Višina razpisanih sredstev je 1.200.000,00 SIT.

Vitomarci, 12.2.2004

Številka: 025/04 - 1640 - 80

Župan  
Franci Krepša



Na podlagi 10.člena Zakona o športu (Uradni list RS, št. 22/98) in 6.člena Pravilnika o merilih za sofinanciranje letnih programov športa v občini Sveti Andraž v Slovenskih goricah (Uradni list RS, št. 39/02) - nadaljevanju: pravilnik, Občina **Sveti Andraž v Slovenskih goricah** objavlja

### **Javni razpis za izbiro programov športa, ki so v javnem interesu v letu 2004**

- I. Na razpisu lahko sodelujejo naslednji izvajalci športnih programov na področju občine Sveti Andraž v Slovenskih goricah:
  - športna društva in športni klubi, ki imajo sedež v občini Sveti Andraž v Slovenskih goricah,
  - zavodi s področja vzgoje in izobraževanja,
  - gospodarske družbe, zasebniki in druge organizacije, ki so na podlagi zakonskih predpisov registrirane za opravljanje dejavnosti na področju športa.
  
- II. Za sofinanciranje v letu 2004 se lahko prijavijo naslednji programi.
  1. Šport otrok in mladine
  2. Šport v društvih
  3. Šport invalidov in upokojencev
  4. Šolanje in izpopolnjevanje kadrov
  5. Priznanja športnikom in športnim delavcem
  6. Promocijska dejavnost
  7. Športne prireditve
  8. Sodelovanje športnikov na prireditvah v občini
  
- III. Izbrani programi in akcije bodo financirani v skladu s Pravilnikom o merilih za sofinanciranje letnih programov športa v občini Sveti Andraž v Slovenskih goricah, točkovnega sistema za vrednotenje programov, ki je priloga Pravilnika ter razpoložljivih vsakoletnih proračunskih sredstev za šport. Do sedaj vplačane akontacije društvom so sestavni del javnega razpisa.
  
- IV. Izvajalci morajo k razpisni dokumentaciji za programe pod točko II. (1. do 3., razen, kjer je v razpisni dokumentaciji določeno drugače) priložiti:
  - 1) Pogodbo s strokovnim delavcem, iz katere je razvidno, za katere programe je sklenjena.
  - 2) Potrdilo o izobrazbi strokovnega delavca, ki vodi posamezne programe, v kolikor ni dostavil podatkov za register strokovnih sodelavcev na področju športa na občino Sveti Andraž v Slovenskih goricah oziroma so nastale spremembe.
  - 3) Potrdilo o zagotovljenem prostoru za izvajanje programov (pogodba z upravljavcem objekta, iz katerega je razvidno število ur in urnik najema objekta za posamezne programe, ali potrdilo o rezervaciji števila ur v posameznem objektu za posamezne programe v letu 2003).
  - 4) Program dela za posamezne prijavljene programe.
  - 5) Seznam vadečih po prijavljenih skupinah (ime in priimek, naslov, leto rojstva).
  - 6) Seznam registriranih tekmovalcev z registriranimi številkami na dan oddaje prijave po posameznih programih.
  - 7) Izvajalci rekreacijskih lig morajo predložiti razpored tekmovanj.



## JAVNI RAZPISI

---

- 8) Podatke o članstvu na dan 31.12.2003.
- 9) Izjava društva o pobiranju članarine.
- 10) Zaključni račun za leto 2003 (bilanca uspeha).
- 11) Vsebinski in finančni program dela društva za leto 2003.

Prednost pri izboru bodo imeli tisti izvajalci, ki:

- bodo imeli vadbene skupine številčno zapolnjene,
- dosegajo v isti športni panogi boljše rezultate,
- pri izboru programov imajo prednost programi za vadbo otrok in mladine.

Prijave morajo vsebovati:

- priloge iz IV. točke tega razpisa,
- ostala dokazila, ki so zahtevana v razpisni dokumentaciji.

Prijave pošljite na naslov: Občina Sveti Andraž v Slovenskih goricah, Vitomarci 71, 2255 Vitomarci s pripisom "Javni razpis šport - Ne odpiraj" najpozneje do 30.04.2004.

Šteje se, da je prijava prispela pravočasno, če je bila oddana zadnji dan roka za oddajo prijav na pošti s priporočeno pošiljko ali do 12.00 ure v tajništvu občine Sveti Andraž v Slovenskih goricah.

Nepopolnih vlog ne bomo obravnavali in bodo s sklepom zavržene.

Sredstva bodo lahko izvajalci, na podlagi sklenjenih pogodb, črpali v proračunskem letu 2004. Višina razpisanih sredstev je 1.000.000,00 SIT.

Vitomarci, 12.2.2004

Številka: 65/04 -1638 - 7



Župan  
Franci Krepša

Občina Sveti Andraž v Slovenskih goricah  
Občinska uprava  
Vitomarci 71  
2255 Vitomarci

Datum: 25.02.2004

Številka: 025/04 - 1683 - 81

## **Sredstva iz proračuna za delovanje društev v občini Sveti Andraž v Slovenskih goricah v letu 2003**

1. Prostovoljno gasilsko društvo Vitomarci - PGD  
Vitomarci: **2.462.000,00 SIT**

Od tega:

- za redno delovanje 990.000,00 SIT,
- za odplačilo kredita in obresti  
1.432.000,00 SIT,
- sponzorstvo župana za obleke 40.000,00 SIT.

2. Kulturno umetniško društvo Vitomarci - KUD  
Vitomarci: **740.000,00 SIT**

Od tega:

- za redno delovanje 440.000,00 SIT,
- sponzorstvo občinskega sveta za novoletne  
delavnice 60.000,00 SIT,
- sponzorstvo občinskega sveta za gostovanje  
na Bledu 50.000,00 SIT,
- za ureditev odra 150.000,00 SIT,
- sponzorstvo župana, srečanje pevcev v Stični  
40.000,00 SIT.

3. Klub malega nogometa - KNM Vitomarci:  
**752.745,00 SIT**

Od tega:

- za redno delovanje po razpisu 442.745,00 SIT,
- sponzorstvo občinskega sveta 150.000,00 SIT,
- sponzorstvo župana 150.000,00 SIT,
- sponzorstvo župana 10.000,00 SIT.

4. Klub malega nogometa REMOS, Slavšina:  
**271.282,00 SIT**

Od tega:

- za redno delovanje po razpisu  
216.282,00 SIT,
- sponzorstvo župana za turnir 25.000,00 SIT,
- sponzorstvo župana za turnir 30.000,00 SIT.

5. Športno društvo Vitomarci **328.649,00 SIT**  
Od tega:

- za redno dejavnost po razpisu 208.649,00 SIT,
- sponzorstvo župana za ekscurzijo  
30.000,00 SIT,
- sponzorstvo župana za pokale 30.000,00 SIT,
- za zaključek društev - glasba 40.000,00 SIT,
- sponzorstvo občinskega sveta za pokale  
20.000,00 SIT.

6. Strelsko društvo "TRAP" Vitomarci:  
**132.314,00 SIT**

Od tega:

- za redno dejavnost po razpisu 132.314,00 SIT.

7. Lovsko društvo Vitomarci: **110.000,00 SIT**

Od tega:

- občinski svet za projektno dokumentacijo  
90.000,00 SIT,
- sponzorstvo občinskega sveta za pokale  
20.000,00 SIT.

8. Društvo gospodinj Vitomarci: 155.000,00 SIT

Od tega:

- za redno dejavnost 155.000,00 SIT.

9. Vinogradniško - sadjarsko društvo Vitomarci:  
**315.000,00 SIT**

Od tega:

- za redno dejavnost 105.000,00 SIT,
- po razpisih za kmetijstvo 170.000,00 SIT,
- sponzorstvo občinskega sveta za ocenjevanje  
vin 40.000,00 SIT.

10. Društvo upokojencev Sveti Andraž -  
Vitomarci: **280.000,00 SIT**

Od tega:

- za redno delovanje 120.000,00 SIT,
- za srečanje starejših občanov in darila  
160.000,00 SIT.

11. Društvo mladih Sveti Andraž: **70.000,00 SIT**

Od tega:

OSNOVNI OBRAZEC  
VLOGA za pridobitev finančnih intervencij  
V kmetijstvu za leto 2004-I.

DATUM PREJEMA :	<input type="text"/>
ŠTEVILKA:	2004- <input type="text"/>

KMETIJSKO GOSPODARSTVO :	<input type="text"/>		
	KMG-MID:	<input type="text"/>	
NOSILEC KMETIJSKEGA GOSPODARSTVA: (oseba, ki uveljavlja intervencije )			
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
Priimek in ime	Naselje	HŠ	
<input type="text"/>	<input type="text"/>	DAVČNA ŠTEVILKA:	<input type="text"/>
Poštna št.	Pošta		
ŠTEVILKA RAČUNA:			
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
RAČUN BANKE	SKLIC	IME IN KRAJ BANKE	

**1. Izobraževanje**

**1.1. Finančna intervencija za sofinanciranje izobraževanja**

Uveljavljam finančno intervencijo za sofinanciranje:

izobraževanje \_\_\_\_\_ dne \_\_\_\_\_ v znesku \_\_\_\_\_ SIT.

izobraževanje \_\_\_\_\_ dne \_\_\_\_\_ v znesku \_\_\_\_\_ SIT.

Priloga:

fotokopija računa  
 dokazilo o izvedbi izobraževanja.

**2. Subvencioniranje zavarovalnih premij za zavarovanje kmetijskih pridelkov in plodov**

**2.1. Finančna intervencija za subvencioniranje zavarovalnih premij**

Uveljavljam finančno intervencijo za subvencioniranje zavarovalnih premij pri sklenitelju zavarovanja (zastopniku) \_\_\_\_\_ površino \_\_\_\_\_ v ha za zavarovalno premijo z davkom \_\_\_\_\_ SIT.

Priloga:

sklenjena zavarovalna polica  
 potrdilo o plačilu zavarovalne premije  
 zemljiškoknjižni izpisek

**3. Podpora večjim investicijskim naložbam za dopolnilne dejavnosti v kmetijstvu**

**3.1. Finančna intervencija za nabavo opreme**

Uveljavljam finančni intervencijo za nakup opreme za \_\_\_\_\_  
v skupnem znesku \_\_\_\_\_ SIT.

Priloga:

- fotokopija računa za opremo
- mnenje KSS da je nakup opreme namenjen k dopolnilni dejavnosti
- fotokopija dovoljenja o registraciji dopolnilne dejavnosti

**4. Urejanje kmetijskih zemljišč in povečanje rodovitnosti tal.**

**4.1. Analize in testiranja**

**4.1.1. Finančna intervencija za analizo vzorcev zemlje**

Uveljavljam finančno intervencijo za analizo vzorcev zemlje in krme in prilagam.....račune v skupnem znesku..... SIT.

Priloga:

- fotokopija računov pooblaščenice organizacije za opravljanje analize zemlje

**4.2. Nakupi apnenčeve moke in saturacijskega mulja.**

**4.2.1. Uveljavljam finančno intervencijo za nakup:**

- apnenčeve moke.....kg, v skupnem znesku \_\_\_\_\_ SIT.
- saturacijski mulj.....kg, v skupnem znesku \_\_\_\_\_ SIT.
- ....., ..... kg, v skupnem znesku \_\_\_\_\_ SIT.

Skupaj: \_\_\_\_\_.

Priloga:

- fotokopija računov o nakupu moke

**4.3. Subvencioniranje pašnikov za drobnico:**

**4.3.1. Uveljavljam finančno intervencijo za ureditev, skupaj \_\_\_\_\_ (ha) pašnikov za drobnico na zemljiščih:**

parc. št. _____	k.o. _____	velikost v _____	(ha)
parc. št. _____	k.o. _____	velikost v _____	(ha)
parc. št. _____	k.o. _____	velikost v _____	(ha)

Priloge:

- mnenje KSS o urejenosti pašnika
- fotokopija mapne kopije z vrisano lokacijo pašnika, program del, račun o opravljenih strojnih delih

**5. Testiranje škropilnih naprav**

**5.1. Uveljavljam finančno intervencijo za testiranje škropilnih naprav in prilagam račun v znesku \_\_\_\_\_ SIT.**

Priloga:

fotokopija računa pooblaščne organizacije za testiranje škropilnikov

**6. GOVEDOREJA IN PRAŠIČEREJA**

**6.1. Subvencioniranje osemenjevanja krav:**

Ime živali	Življenjska številka živali	Ime živali	Življenjska številka živali
1.		10.	
2.		11.	
3.		12.	
4.		13.	
5.		14.	
6.		15.	
7.		16.	
8.		17.	
9.		18.	

Priloga:

račun veterinarja za plačilo storitev - osemenjevanja

**6.2. Subvencioniranje osemenjevanja svinj:**

Ime živali	Življenjska številka živali	Ime živali	Življenjska številka živali
1.		10.	
2.		11.	
3.		12.	
4.		13.	
5.		14.	
6.		15.	
7.		16.	
8.		17.	
9.		18.	

Priloga:

račun veterinarja za plačilo storitev - osemenjevanja

**7. PRAŠIČEREJA**

**7.1. Zatiranje kužnih bolezní**

	Št. plemenskih svinj	Št. plemenskih merjascev
1. cepljenje za zatiranje glistavosti		
2. cepljenje za zatiranje garjavosti		
Skupaj:		

Priloga:

račun veterinarja za plačilo storitve –cepljenje (iz računa mora biti razvidna vrsta opravljene storitve)

**S podpisom potrjujem, da sem seznanjen s pogoji in ukrepi za pridobitev finančnih intervencij za pospeševanje in razvoj kmetijstva v občini Sv. Andraž v Slovenskih goricah za leto 2003, ter jamčim za točnost podatkov na tem obrazcu in izjavljam, da so vse priložene fotokopije prilog identične originalom, ki jih bom na vaš prvi pisni poziv tudi dostavil.**

**Zadnji rok za vložitev vlog je 30. 11. 2004 .**

Datum:

\_\_\_ . \_\_\_ 2004

Podpis vlagatelja:

\_\_\_\_\_

Kraj, \_\_\_\_\_

- za redno dejavnost 70.000,00 SIT.

12. Turistično društvo Vitomarci: **67.000,00 SIT**

Od tega:

- za redno dejavnost 37.000,00 SIT,  
- sponzorstvo občinskega sveta za goste iz  
Dusseldorfa 30.000,00 SIT.

13. Gasilska zveza Trnovska vas - Vitomarci:

**230.000,00 SIT**

Od tega:

- za redno delovanje 230.000,00 SIT.

14. Sklad za ljubiteljske kulturne dejavnosti:

**152.000,00 SIT**

Od tega:

- za redno dejavnost 152.000,00 SIT.

15. Knjižnica Ivana Potrča Ptuj: **981.475,00 SIT**

Od tega:

- za knjige, redno dejavnost in bibliobus  
981.475,00 SIT.

16. Skupni stroški za društva: **948.593,00 SIT**

Od tega:

- ogrevanje gasilskega doma 780.485,00 SIT,  
- električna oprema gasilski dom 106.838,00 SIT,  
- osvetljava zunanjega igrišča 61.270,00 SIT.

17. Skupaj sredstva (1 - 16) **7.996.558,00 SIT**

18. Fotokopiranje v letu 2003 za potrebe  
društev: Skupaj število kopij **7.805**

Od tega:

- KUD Vitomarci 4.055 kopij,  
- Vinogradniško-sadjarsko društvo Vitomarci  
1.893 kopij,  
- Društvo upokojencev Sv. Andraž - Vitomarci  
924 kopij,  
- PGD Vitomarci 135 kopij,  
- Društvo mladih Sv. Andraž 80 kopij,  
- Društvo gospodinj Vitomarci 424 kopij,  
- Športno društvo Vitomarci 90 kopij.

Občinska uprava  
Jožef Kocuvan r.s.

## DRUŠTVO UPOKOJENCEV VITOMARCI

Komaj se je začelo leto 2004, že je četrтина leta za nami. Odpirajo se nam lepi sončni dnevi in z

njimi želja po sprehodih in izletih v naravo. Tudi v društvu upokojencev se pripravljamo, kam vse se

bomo letos podali. Veliko je načrtov, še več pa želja. Toda vse je odvisno od zdravja naših članov. V preteklem letu se jih je dvanajst poslovilo iz društva. S spoštovanjem se jih spominjamo. Želimo si tudi novih članov, pridružite se nam.



Danko Konrad

Podpredsednik DU  
Vitomarci

## Otroška gledališka skupina in Gledališka skupina Kalimero: SEZONA 2003-2004

Zraven Odrasle gledališke skupine v našem Kulturno umetniškem društvu delujeta še Otroška gledališka skupina in Gledališka skupina Kalimero. V sezoni 2002/03 smo na oder postavili igri Trnjulčica in Videoklub. Z obema smo se uvrstili tudi na Medobmočno srečanje otroških in odraslih gledaliških skupin. Predstavi sta namenjeni predvsem domačemu občinstvu, zato smo vsako doma odigrali dvakrat, igramo pa tudi drugod po Sloveniji. Skupno je pri obeh predstavah sodelovalo 32 ljudi, od tega 25 otrok in mladostnikov.

Gledališka skupina Kalimero tudi v tej sezoni igra predstavo Gorana Gluvića Videoklub. Otroška gledališka skupina pa v tej sezoni še vedno nastopa po okoliških odrih z igrama Pavliha se predstavi in Trnjulčica, premierno v tej sezoni pa smo se predstavili na Območnem srečanju otroških gledaliških skupin OI Ptuj z igro Vsak je drugačen. V Otroški gledališki skupini smo "naredili" podmladek in medse povabili nekaj novih članov iz nižje stopnje OŠ. Skupno nas je pri novi predstavi 24 članov, od tega je kar 21 otrok in mladostnikov. Naše nadebudne ljubiteljske igralce vznemirjajo nove teme povezane z odraščanjem in iskanjem svojega mesta v svetu odraslih, zato smo se letos odločili za bolj sodobno vsebino igre, saj smo doslej igrali le pravljice. Tako smo letos besedilo napisali kar sami, igra pa je namenjena vsem, ki se sprašujejo o pomenu drugačnosti in različnosti med ljudmi, predvsem pa jih zanima sprejemanje drugače mislečih in strpnost do le teh. Če si boste pozorno ogledali predstavo, boste "med vrsticami" lahko razmišljali o tej temi in tukaj vam lahko pomagajo tudi naslednja vprašanja: Kdo je drugačen in

kaj pomeni drugačnost? Ali "drugačen" pomeni drugačen po zunanosti ali ta pojem označuje tudi drugače misleče ljudi? Kdo je tisti, ki odloča o tem, kdo je drugačen? Ali drugačen pomeni različen? Je to dobro ali slabo? Smo tudi mi sami za koga drugega "drugačni"? Zakaj je to tako in kdo nam lahko da odgovore? Ali sploh vemo, hočemo in zmoremo v tem hitrem in k materialnim dobrinam usmerjenem času, sprejemati različnost in drugačnost? Kako pa bi bilo na tem svetu, če bi bili vsi ljudje enako misleči? To so pa tudi vprašanja, ki smo si jih pri nastajanju predstave zastavljali in na katera iščemo odgovore. Pa ne se ustrašiti, igra je tudi in predvsem zabavna ter obarvana s humorjem, s katerim na odru



znajo postreči tudi naši najmlajši ljubiteljski igralci. Čas in kraj dogajanja sta prikazana kot izsek iz enega dneva odraščajočih osnovnošolcev, ki so seveda navihani in razigrani, predvsem pa radi hodijo v šolo in pridno poslušajo predavanja svojih učiteljev. Kako je jutraj, ko je treba vstati, kako je na avtobusni postaji ali na avtobusu, kaj vse lahko počneš med poukom ter kakšne sanje ima lahko tak najstnik ... pa je vsekakor dovolj zanimiva tema za njihove vrstnike in tudi za nas



odrasle. S svojim obiskom na naši predstavi boste tudi našim najmlajšim ljubiteljskim igralcem za njihov trud dali potrditev in pohvalo ter jim tako vlili upanje in moči za nova ustvarjanja na domačem odru. Upajmo, da bodo ti naši najmlajši igralci vztrajali dovolj dolgo, da bodo lahko nekoč nadaljevali z igranjem v domači Odrasli gledališki skupini in s tem dali neizbrisen

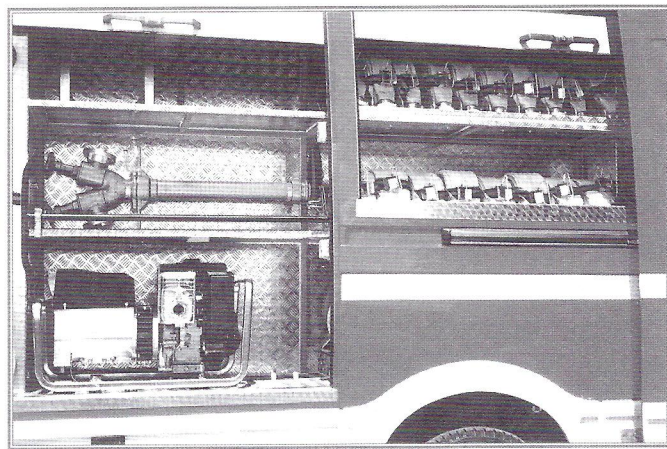
pečat in pomen že drugemu stoletju iger v Vitomarcih.

Zato le pridite in si oglejte našo predstavo, ki bo enkrat v mesecu aprilu.

Za KUD Vitomarci:  
Valerija Ilesič

## Prostovoljno gasilsko društvo Vitomarci Gasilski občni zbor

Gasilci smo v soboto, 28. februarja, imeli že 65. občni zbor društva. Najprej smo sprejeli goste: župana, predstavnike domačih društev in predstavnike prijateljskih društev iz Biša, Desenc, Cerkvenjaka in iz Male Nedelje; gasilci iz Destrnika pa so imeli istočasno svoj občni zbor. Po nekaj letih smo ponovno navezali sodelovanje z gasilci iz Gabrnika in Grabšinskega brega. V uradnem delu zbora smo predstavili poročila o delu v društvu v preteklem letu in okvirno zasnovane načrte za leto 2004. Župan Franci Krepša je predstavil podrobnosti povezane s financiranjem odplačila gasilskega avtomobila s pomočjo občine. Med drugim smo z veseljem ugotovili, da požarov v lanskem letu v naši občini ni bilo. Žal pa smo imeli šest pogrebov naših dolgoletnih članov. Podelili smo društvena priznanja za dolgoletno delovanje naših članov in tudi čin gasilec pripravnik desetim mladim članom našega društva. Izobraževanje je tudi v naši stroki izrednega pomena, saj le tisti, ki ima potrebno znanje in veščine, lahko pomaga pri požarih in drugih



naravnih nesrečah Veseli smo, ker med naše gasilske vrste prihajajo mladi člani, ki so željni znanja in so se pripravljene izobraževati ter izpopolnjevati na področju gasilstva - operative. Zato naj vam na tem mestu predstavimo naš obetavni gasilski podmladek s činom gasilec pripravnik: Uroš Habjanič, Tadej Zorko, Sebastijan Šoštarič, Stanko Fras, Niko Čuček, Darko Arnuš, Matej Berlak, Miran Danko, Andrej Lovrenčič ter edina ženska - Olga Malek. Želimo si, da se nam pridruži še več mladih ljudi, pa tudi ženske vabimo v svoje gasilske vrste.

Občni zbor smo zaključili v sproščenem vzdušju in ob skromni pogostitvi ter z željo, da se prihodnje leto ponovno srečamo v tako lepem številu.

Gasilski pozdrav!

Predsednik PGD Vitomarci:  
Franc ŠOŠTARIČ



## **BERLIN 2004**

*V začetku februarja smo člani Odrasle gledališke skupine KUD Vitomarci skupaj z gledališko skupino KD France Prešeren iz Blance preživeli štiri nepozabne dni v Berlinu.*

*Po naporni trinajst urni vožnji so nas pričakali naši zdomci s svojim župnikom, g. Dorijem Pečovnikom, ki je bil tudi naš gostitelj. Bili smo prvi gostje v novem župnijskem hotelu cerkve Sv. Elizabete v delu Berlina, ki se imenuje Schöneberg. Prvi večer so se Blančani predstavili s komedijo Klinika Kozarčki, drugi večer pa mi s predstavo Čaj za dve. Teško je opisati zadovoljstvo domačih ljudi, daleč od doma, po*

*Bogatejši smo za marsikatero dobro misel naših gostiteljev, predvsem pa so se med obema gledališkima skupinama in prijaznima šoferjema spletle prijateljske vezi.*

*Velik HVALA bi radi izrekli našemu gostitelju g. Doriju in Andreji Fakin, ki je to gostovanje v Berlinu organizirala in nas tudi povabila. Seveda pa se moramo zahvaliti tudi našim sponzorjem, ki so finančno ali materialno podprli našo gostovanje: Tatjani Kocmut - Bife Rola, Justini Veršič - Turistična kmetija Pri kapeli, ERA Petlji, županu Cerkvjenjaka g. Jožetu Kranerju, Zdenki in Branku Šilecu -*

*Štajerc, Ivanu Čučku*

*- prevozništvu,*

*Srečku Horvatu,*

*Zdenki Godec -*

*Perutnina Ptuj, Kingu,*

*- Radenci,*

*Servostanu, Ediju*

*Stojnšku in Občini*

*Sv. Andraž v Slov.*

*goricah. Vsem*

*iskreno hvala.*

*Čeprav se dobro zavedamo, da so gostovanja v tujini močno povezana s finančnimi sredstvi, si želimo, da bi lahko čim večkrat tako osrečili naše zdomce, kjerkoli že.*



*končani predstavi. Vsak bi se rad pogovarjal z nami in nam segel v roko. Res, čudoviti so občutki, ko začutiš koliko jim pomeni materin jezik 1200 km od rodne Slovenije.*

*Da pa smo izvedeli marsikaj zanimivega o Berlinu pa je poskrbel g. Dori, ki nas je v soboto, kar šest ur vodil po mestu.*

*Mima, Andreja, Danica, Petra, Nina, Nataša, Milan Ž., Tadej, Davorin in Milan Č.*

## LOVSKO DRUŠTVO VITOMARCI

Korenine lovstva v Vitomarcih izhajajo že iz časa Kraljevine Jugoslavije, ko so si naši dedje pridobili lovsko pravico za lov na območju takratne občine. Leta 1945 so ustanovili lovsko družino Sv. Andraž v Slovenskih Goricah, katera se je združila-pripojila z LD Juršinci in od takrat so Vitomarčani dejansko zgubili svoje lovišče.



Lovsko društvo Vitomarci je bilo ustanovljeno 1994 leta. V celotnem desetletnem obdobju je bil skupni cilj društva nazaj pridobiti lastno lovišče, ki so ga pred 50 leti že imeli. Pot do pridobitve nekdanjega lovišča je polna ovir in posuta s trnjem, vendar smo prepričani, da jih bomo v tem letu končno premagali in prišli do zaželenega cilja in s tem v preoblikovanje društva v družino.

V našem društvu združuje svoje interese 28 članov od katerih je 15 z lovskim izpitom. Na območju celotne občine Sv. Andraž je skupno 24 članov z lovskim izpitom. Mnenja sem, da si vsi člani želijo stike z naravo in opravljati lovsko dejavnost na območju stalnega bivališča, kjer so tudi lastni ki zemljišč. Trenutno so naši



lovci vključeni v glavnem v sedmih sosednjih lovskih družinah izven domače lokalne skupnosti.

Skupno s Strelskim društvom Vitomarci v katerem smo skoraj vsi tudi člani, smo v preteklem letu opravili precejšnje aktivnosti ne samo za pridobitev lovišča in tekmovanja v občini in izven nje (na glinaste golobe), še z gradnjo lovskega doma s streliščem in spremljajočimi objekti v Mužah.

Uspeli smo pridobiti za gradnjo omenjenih objektov tudi gradbeno dovoljenje. Za pridobitev le tega je bilo potrebno še mnogo drugih dokumentov in dovoljenj. Želim omeniti predvsem tiste pri katerih je bilo vloženo največ truda ter finančnih sredstev, kot so: gradbeno tehnična dokumentacija, geotehnično mnenje, poročilo o strokovni oceni hrupa in ostalih dejavnikov vpliva na okolje od IVD Maribor, razna soglasja; med drugim tudi od naše lokalne skupnosti in še bi lahko naštevati.

Nabavili smo celotno količino žgane opeke za obodno in ostalo nosilno zidovje ter betonske zidake za klet za gradnjo lovskega doma.

S prostovoljnimi prispevki krajanov za katero se jim moramo posebej zahvaliti smo zbrali les za rušt in deske ter fosne, ki je skladiščen v Mužah in čaka na nadaljevanje gradnje.

Imamo še mnogo načrtov in želja pa tudi volje, o tem kdaj drugič.

Ob tej priliki, zaradi bližajočih se Velikonočnih praznikov in vstopa v Evropsko skupnost želim vsem občanom naše občine VSE NAJLEPŠE.

Predsednik LD Vitomarci  
Karl VERŠIČ

## **Deset let Turističnega društva Vitomarci**

*Te dni mineva 10 let od kar je bilo ustanovljeno Turistično društvo Vitomarci. Svoje delovanje v minulem letu in v zadnjih desetih letih smo pregledali na 10. občnem zboru, ki smo izpeljali 31. 1. 2004 v Baru Rola.*

*Iz vsebine poročil organov društva povzemam. Turistično društvo Vitomarci je v lanskem, kakor tudi v preteklih letih, delovalo v skladu z pravili društva ter željami njegovih članov. Ob ustanavljanju društva smo zapisali, da bo društvo skrbelo za turistično promocijo kraja, lepšo urejenost, družabnost krajanov ter ohranjanje kulturne in etnografske dediščine. V začetku nas je bila le peščica članov, danes društvo šteje 88 članov in članic.*

*10 let ni dolga doba, pa vendar so se v teh letih izpeljale različne aktivnosti. Spomnimo se vsakoletnega kolesarjenja pod geslom "Spoznaj svoj kraj in okolico", na katerem se nas je zbralo tudi do 150. Izvedli smo nešteto pohodov z namenom druženja in spoznavanja kraja in okolice, zraven pa smo zmeraj pritegnili sponzorje za pijačo in malico. Tudi strokovnosti smo posvečali pozornost. Strokovne ekskurzije v najlepšo urejeno vas v Sloveniji, ogled Koroške z rudnikom v Mežici, ogled Posavja z znamenitimi "repnicami", ogled sejma v Gornji Radgoni ter Jeruzalema, sejma v Celju, ekskurzije so nam širile naša videnja o turizmu in urejenosti kraja.*

*Največ aktivnosti pa smo izvedli v domačem kraju. Z akcijami spomladanskega čiščenja in urejanja kraja, smo z skupnimi močmi z ostalimi društvi, uspeli sanirati večino divjih odlagališč. Izdelali in postavili smo koše za smeti, turistične kašipote, oglasne deske, zasadili vrtnice. Žal so neznani vandali del tega že uničili. Tudi prireditve so bile del naših aktivnosti. Prirejali smo veselice, kresovanja, martinovanja, tekmovanje v igranju "šnopsa" za prvaka Turističnega društva, imeli smo kmečke kolone.*

*Leta 1996 smo si zadali nalogo formirati skupino Ljudskih pevcev in pevk, ki naj ohranjajo našo*

*ljudsko pesem. Uspeli smo, saj skupina Ljudskih pevcev letos praznuje 8 let svojega delovanja. V teh letih je skupina pripravila dva večera Ljudskih pesmi in glasbe, nastopali so na vseh prireditvah v kraju, udeležujejo se območnih, medobmočnih in državnih srečanj, vabijo jih na nastope širom Slovenije, kakor tudi v tujino. Leta 2000 so izdali svojo prvo kaseto, letos se pripravljajo za izdajo druge.*

*Lahko bi še naštevati kaj je Turistično društvo delalo v preteklem obdobju. Veliko, vendar bi lahko še več, če ne bi bilo vse povezano z denarjem. Tega pa je v Turističnem društvu bilo zelo malo. Skozi pregled finančnih knjig lahko ugotovimo, da je samo nekdanja občina Trnovska vas - Desternik v letu 1998 iz občinskega proračuna namenila dotacijo 200.000,00 SIT, vsa ostala leta pa so bila zelo sušna. Najslabše je bilo v letu 2002 in 2003. Škoda da dotacije in razvoj turizma kroji politika.*

*Jubilejni 10. občni zbor je bil tudi volilni. Člani so izbrali novo vodstvo in sicer!*

*Predsednik društv, Cigula Alojza*

*Podpredsednica društva, Čuček Milena*

*Tajnica društva, Druzovič Irena*

*Blagajnik društva, Šamperl Srečko*

*Člani upravnega odbora so: Fekonja Simon, Hrga*

*- Najvirt Marjana, Hrga Simon, Čuček Slavek in Čuček Franc.*

*Nadzorni odbor:*

*Predsednik, Vršič Ivan*

*Član sta Berlak Franc in Fridau Ciril.*

*V planu dela za leto 2004 smo zapisali naloge:*

### **A. Društvene aktivnosti**

**a.** Letna konferenca društva.

**b.** Strokovna ekskurzija.

**c.** Pridobivanje mladih v članstvo.

**d.** Pohodi, kolesarjenje, nabiranje gob.

**e.** Izobraževanje članstva.

**f.** Družabna srečanja, pikniki.

## B. Prireditve

- a. Tekmovanje v kmečkih opravilih (ekipe društev, ekipe vasi, starostne skupine, ekipe društev drugih občin - pri lovskem domu).
- b. Kartanje za prvaka TD.

## C. Druge aktivnosti

- a. Tekmovanje za najlepše urejeno stanovanjsko hišo, kmetijo, staro domačijo.
- b. Tekmovanje za najlepše urejen kraj v povezavi z Turistično zvezo Slovenije.
- c. Sodelovanje pri spomladanskem urejanju kraja.
- d. Obnova oglasnih tabel in kažipotov.
- e. Hrgova domačija: pridobitev statusa upravljalca, izdelava namembnosti in vključitve v turistično podobo.
- f. Ohranitev etnografskih značilnosti kraja (grbi vasi) in kužna znamenja.
- g. Izdelava izvirnega spominka (razpis).

## D. Ljudski pevci

- a. Sodelovanje na območni reviji.
- b. Sodelovanje na med območni reviji.
- c. Gostovanje v Nemčiji, v juliju.
- d. Snemanje kasete.
- e. Sodelovanje na prireditvah drugih

društev.

- f. Sodelovanje na povabilo drugih občin ali društev.
- g. Petje Florjanovega in novega leta po hišah.

Tudi v srednjeročnih in dolgoročnih planih so naše naloge smelo zastavljene. Želeli bi ohraniti dediščino naših prednikov, stare običaje, želimo si čim lepšega videza kraja, čim kvalitetnejše ponudbe, predvsem pa si želimo, da se naš kraj uveljavi kot turistično ljudem prijazen kraj.

Predsednik Turističnega društva  
Cigula Alojz



## Poziv za urejenost kraja

Turistična zveza Slovenije vsako leto razpiše razpis za spomladansko čiščenje kraja ter najlepše urejeno vas in zaselek. V letošnjem letu je poseben poudarek na urejenosti cvetnih gredic, zelenih površin in vodotokov.

Na podlagi teh razpisov tudi Turistično društvo Vitomarci že več let podeljuje priznanja za najlepše urejeno kmetijo, staro domačijo in stanovanjsko hišo. V letošnjem letu, ko vstopamo v Evropsko unijo in si še bolj želimo, da bi naše kraje obiskovali turisti, da bi zaživela naša vinsko - turistična cesta VC-13, nadaljujemo z tem ocenjevanjem. Želeli bi, da se urejenost kraja razširi tudi na ostala področja na vrtove, ceste, zelenice in dvorišča, da bi v tej akciji sodelovali vsi

občani in vsa gospodinjstva, zato vas pozivamo, da se v to akcijo aktivno vključite. Posebna komisija bo skozi celo leto spremljala aktivnosti ter na koncu leta podelila priznanja za najlepše urejeno kmetijo, staro domačijo in stanovanjsko hišo.

Turistično društvo Vitomarci

Predsednik  
Alojz Cigula

NA PODLAGI PLANA DELA TURISTIČNEGA DRUŠTVA VITOMARCI IN SKLEPA UPRAVNEGA IN  
NADZORNEGA ODBORA 08.2.2004 OBJAVLJAMO

# **R A Z P I S**

**Za izdelavo izvirnega turističnega spominka z območja občine Sv. Andraž v Slov Goricah.**

*Pogoji:*

*Spominek mora vsebovati izvirne etnografske, kulturne ali izrazite značilnosti tega območja.*

*Naravni materiali za izdelavo morajo izvirati iz našega območja.*

*Velikost spominka ne sme presegati 30 cm v višino, dolžino ali globino.*

*Razpis velja do 31.5.2004*

*Izdelke bo pregledala strokovna komisija ter izbrala najbolj izvirnega, ta pa bo predstavljen kot turistični spominek našega območja.*

*Prijave za razpis je trba poslati na naslov:*

*Turistično društvo Vitomarci*

*Vitomarci 71*

*2255 Vitomarci*

*Z pripisom: "RAZPIS"*

*Turistično društvo Vitomarci  
Predsednik Alojz Cigula l.r.*

*Vinogradniško sadjarsko društvo Vitomarci,  
Občina Sv. Andraž*

## **PROGRAM DELA IN AKTIVNOSTI ZA LETO 2004**

*Program je bil prvič obravnavan jeseni 2003. Nato na seji 8. 1. 2004 in dopolnjen 29. 1. 2004, ter sprejet na občnem zboru 6. marca 2004.*

- 1. Izobraževanje. Priprava na trgatve letnika 2004.*
- 2. Izobraževanje o mladem vinu 2003, svetovanje o kletarjenju, vzorčenje.*
- 3. Razstava SADJA in VINA 2003 pri Borisu Tošu.*
- 4. Izobraževanje. Izkušnje v sadjarstvu in integrirana pridelava za celo Ptujsko območje.*
- 5. Izobraževanje. Varstvo pri delu in zaščite rastlin- 2 tečaja.*
- 6. Izobraževanje v zvezi z novostmi predpisov v vinogradništvu, kletarstvu in v EU ter o rezi v vinogradih.*

7. Izobraževanje iz izkušenj zaščite v vinogradih in integrirane pridelave.
8. Izobraževanje. Integrirana pridelava in tehnologija za člane.
9. Izobraževanje. Ukrepi in varstvo pred listnim hruševim ožigom na jablanah in najnovejše iz rezi ter druge novosti za vse sadjarje Ptujškega območja. Pogoji za subvencije.
10. Izobraževanje. Strokovna poučna ekskurzija. Vipavska dolina- Brda, predelava sadja in pridelava vrhunskih vin ter degustacije.
11. Izobraževanje. Pidelava in zaščita jagod- če bo interes.
12. Izobraževanje. Skladiščenje vina 2004 in priprava na stekleničenje.
13. Izobraževanje. Pregled zorenja vina, degustacija in OCENJEVANJE.
14. Občni letni zbor društva- dan žena.
15. Izobraževanja. Udeležba na predavanjih KGZ Svetovalne službe Ptuj.
16. Posveti v zvezi z VINIS.
17. Predstavitve vin ob vinski cesti, promocija in druge aktivnosti. Vsa društva naše vinske ceste za najboljša vina sort Ptuj.
18. Predstavitve društva in članov na Kmetijsko-živliskem sejmu v Gornji Radgoni.
19. Raziskava starih sort in dreves, kot naravna kulturna dediščina.
20. Nadaljevanje raziskave in zbiranje gradiva o zgodovini sadjarstva in vinogradništva v naši občini. Objava v Novicah ali bilten.
21. Dajanje pobud občini v zvezi s sadjarstvom in vinogradništvom.
22. Razstava SADJE-VINO Vitomarci 2004 in ocenjevanje sadja.
23. Druga izobraževanja in sodelovanje z občino in drugimi društvi.
24. Skupinska akcija analize vin na Mariborskem zavodu.
25. Ukrepi redčenja jabolk, z obzirom na lansko sušo, za celo Ptujško območje.

Program je že izvršen do vključno 16. točke, razen za jagode.

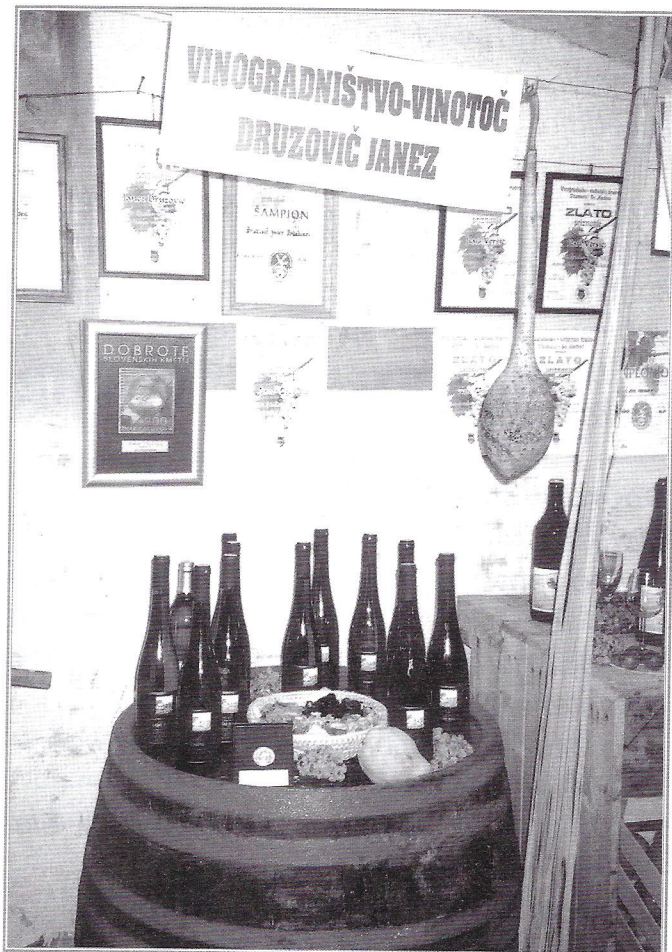
Hvala za sodelovanje v društvu in koristite ga še naprej. Odbor bo naredil vse, da bo program realiziran in se trudil še za kaj več, to pa je odvisno tudi od sodelovanja med Občino sv. Andraž in našim društvom, v korist vseh občanov. Upam, da se bo to tudi nadaljevalo kljub začetnim težavam. Ne izvedba bi bila velika škoda za vse nas.

Poročilo dela je sprejeto. Sestoji se iz 23 aktivnosti, podobno temu programu. Sodelovalo je 467 ljudi, brez odbora in obiskovalcev.

Pridružite se našemu društvu še ostali, ne bo vam žal. Večjo korist imajo samo člani. Pri Ediju Kupčiču se prijavite na tečaje varstva pri delu in zaščite rastlin. Tudi vaš vinograd prijavite v register, ker bodo ukrepi neprijave hudi.

Pa lep pozdrav, dobro letino, čim manj ujm ter skrbi s predpisi!

Za odbor Edi Kupčič



## Po prvoligaških poteh...

**10.3.2004**

Člansko moštvo KMN Vitomarci Petlja uspešno nastopa v 1.slovenski ligi malega nogometa. Po končanem jesenskem delu je ekipa zasedala 3. mesto v 1. ligi kar je uspeh nad vsemi pričakovanji, obdržati status prvoligaša, ki je bil prioriteten cilj. Verjetno bo to visoko uvrstitev težko zadržati, čeprav si po besedah trenerja Križmana fantje zaslužijo uvrstitve med 4 najboljša moštva v 1. ligi, po že odmevnem rezultatu v pokalnem tekmovanju, kjer smo tretje moštvo v državi, si to želimo.

Pričakujemo, da bomo po rednem delu lige med petimi najboljšimi, uvrstitev bi nam v končnici za prvaka Slovenije, kjer se igra na izpadanje po sistemu 1 - 8, 2 - 7 itd, zagotavljajo ugoden položaj in vsaj uvrstitev med 4 najboljša moštva v državi, kar pa je glede na pogoje dela in finančno situacijo skoraj "svetovni rekord", čeprav se tega vsi ne zavedajo.

Naše želje so povezane s čim večjim obiskom na ključnih tekmah sezone v končnici meseca aprila, zato vas že zdaj vabimo, o samem sporedu tekmovanja pa vas bomo obveščali sproti, preko reklamnih letakov in plakatov.

### **Dobrotniki iz Drbetincev**

Člani kluba malega nogometa se posebej želimo zahvaliti družini Fridau iz Drbetincev, ki nam je izdatno finančno priskočila na pomoč, namenili so nam 1000 EUR za nemoteno delovanje in nastopanje v 1. ligi, ki je v težki finančni situaciji še kako dobrodošla.

*Iskrena hvala!*

### **Planica, Planica, snežena kraljica**

Člani kluba in njegovi simpatizerji smo se

odpravili na enodnevni izlet v Planico, na ogled Svetovnega prvenstva v smučarskih poletih. Na Planici je tudi letos kot zmeraj bila prava "štimunga", v lepem, a mrzlem sobotnem dnevu smo uživali v poletih smučarskih orlov in v pravi vseslovenski veselici.

### **Financiranje**

Cenjeni bralci, dovolite, da vam predstavimo naše najzvestejše sponzorje, ki nam omogočajo delovanje na najvišjem nivoju, čeprav je naše nastopanje v 1. ligi za sezono 2004 / 2005, ki se bo pričela jeseni, vprašljivo, bistveni problem predstavljajo prav finančna sredstva, brez katerih žal na tem nivoju tekmovanja ne gre. Vsem sponzorjem se za izkazano pomoč iskreno zahvaljujemo z željo po nadaljnem sodelovanju in upanju, da se jih bo na tem seznamu v bodoče našlo čim več, tako da bomo lahko z nastopanjem v 1. ligi nadaljevali, upamo, da bo svoj del primaknila tudi lokalna skupnost.

### **Sponzorji kluba:**

Petlja d.o.o. Ptuj, Gostišče pri Antonu - Cerkvjenjak, AJM d.o.o., Gostilna 29, Panda 29 Lenart, Era Petlja d.o.o. Ptuj, Estrihi Pihler - Trnovska vas, Mila d.o.o. Maribor, občina

Sv.Andraž v Slov.goricah, Parketarstvo Kuri Branko s.p. Novinci, Caffè Askari Lenart, Ključavničarstvo Tasovac Ptuj, Time caffè Maribor, Shark - energy drink, Kelme športna oprema, Optika Darja Maribor, Druzovič d.o.o. Drbetinci, Kmečki turizem "Pri Marti" Drbetinci, Kava bar Maja Sv.Jurij, Bar Rola - Vitomarci, Računovodski servis Zadravec







*Mira s.p., Avtomehanika Kocmut Anton s.p., Vzreja piščancev Ivan & Marjan Pučko Veselje po zmagi proti ekipi Nazarje. Hvaletinci, Avtoprevoznik Viktor Fekonja s.p., Osem d.o.o. Grosuplje, Delikommat - caffe in drugi manjši sponzorji, ki tako ali drugače pripomorejo k uspešnemu delovanju kluba.*

*Darko Rojs*

## **Naš predsednik nagrajen za športne dosežke s strani mestne občine Ptuj in športnega zavoda Ptuj**

*Predsednik KMN Vitomarci Darko Rojs je bil s strani mestne občine Ptuj in športnega zavoda Ptuj nagrajen za športne dosežke in prejel priznanje za NAJ športnega delavca. Priznanje mu je podelil direktor mestne občinske uprave mag. Glažar Stanko, čestitkam pa so se pridružili še ptujski župan Štefan Čelan in veliko športnih delavcev, ki so se zbrali na svečani podelitvi Naj športnikov ptujskega, ki je potekala, 30.1.2004, v*

*kulturni dvorani ptujske gimnazije. Čestitkam se pridružujemo tudi člani kluba, saj smo prepričani, da si priznanje nedvomno zasluži, toliko truda in brezplačnega angažiranja za dobrobit mladih in kraja se ne da plačati niti kupiti, zato mora človek biti ustvarjen, ponosni smo, da ga imamo med seboj.*

*Peter Gomzi*

## **Končno tretje mesto je lep uspeh**

*Kobarid, 6. 3. 2004*

*Klub malega nogometa Vitomarci Petlja je dosegel v minulem vikendu dva odmevna rezultata, ki bosta šla v zgodovino drugega najstarejšega registriranega kluba malega nogometa kot najodmevnejša doslej.*

*Članska ekipa je nastopila na zaključnem turnirju Slovenskega pokala in v polfinalu izgubila z prvim favoritom Puntarjem iz Tolmina, sicer kasnejšim zmagovalcem, ki je suvereno opravil z vsemi tekmeci, slavil je tudi v finalu proti največjemu presenečenju*

*Oplastu iz Kobarida, ki se je uspel prebiti v finale, potem ko so presenetljivo v polfinalu odpravili Nazarje.*

*Tekme za tretje mesto niso bile predvidene, tako da je končno tretje mesto pripadlo moštvu, ki je izgubilo z zmagovalcem, torej ekipo iz Vitomarcev.*

*Na zaključni turnir smo potovali neobremenjeni z rezultatom, saj smo presegli že vse cilje, ko smo v 1 finala pokala izločili večkratne prvake Litijčane in tako presenetili vso slovensko športno javnost. Dejstvo je, da*

pri žrebu letos nismo imeli srečne roke, ko smo že premagali najboljše, si v polfinalu nismo želeli drugega "velikana" Puntarja, (ne gre prezreti resnice, da sta Litija in Puntar najkvalitetnejši slovenski ekipi). Prepričan sem, da bi premagali tako Nazarje kot Kobarid in zaigrali v finalu.

**Naredili pa smo lepo uslugo Puntarjem, potem ko smo izločili Litijo in jim odprli pot do prve lovorike, saj navkljub vsej kvaliteti, ki jo premorejo še proti Litiji niso okusili slasti zmage. Tokrat nismo bili sposobni premagati Puntarja, odločila je kvaliteta, večji izbor igral-**

**cev, boljši pogoji za delo in skoraj tisoč fanatičnih navijačev, ki so bodrili Puntarje, enostavno tako je moralo biti. Hvala vsem navijačem, ki so nas prišli bodrit v oddaljen Kobarid.**

**Lahko smo zadovoljni, tretje mesto v državi je le vrhunski uspeh, težko ga bomo spet ponovili,** razlaga predsednik Darko Rojs.

Tudi mladinci so presenetili na celi črti, saj so v državnem prvenstvu osvojili tretje mesto, državni prvak je postalo moštvo Slovenske gorice Voličina, na drugo mesto pa se je uvrstila Svea Lesna Litija.

### **Pokalno tekmovanje nogometne zveze Slovenije v številkah:**

MNZ Ptuj	Vitomarci Petlja : Strojna Vinska trta	7 : 0
1/8 finala NZS	Zalog P & I : Vitomarci Petlja	0 : 12
1 finala NZS	Vitomarci Petlja : Svea Lesna Litija	9 : 8 (3:3)

### **Zaključni turnir Kobarid 6. 7. 2003**

1 finala NZS	Vitomarci Petlja : Puntar Alpkomerc Tolmin	2 : 6
	Nazarje glin IPP : Oplast Kobarid	5 : 9
Finale	Puntar Alpkomerc Tolmin : Oplast Kobarid	6 : 2

### **Končni vrstni red:**

- 1. Puntar Alpkomerc Tolmin,
- 2. Oplast Kobarid,
- 3. Vitomarci Petlja,
- 4. Nazarje glin IPP

### **Državno prvenstvo mladih do 16 let v številkah:**

MNZ Ptuj	Vitomarci Petlja Petovio : Tomaž	2 : 1
1/4 finala NZS	Vitomarci Petlja Petovio : Bioterme M. Nedelja	9 : 2
	Vitomarci Petlja Petovio : Brežice	3 : 0
	Vitomarci Petlja Petovio : Bakara	3 : 0
1 finala	Vitomarci Petlja Petovio : Slovenske gorice	1 : 6
	Svea Lesna Litija : Puntar Alpkomerc Tolmin	5 : 4
Finale	Slovenske gorice : Svea Lesna Litija	7 : 6 (3 : 3)

### **Končni vrstni red:**

- 1.Slovenske gorice,
- 2.Svea Lesna Litija,
- 3.Vitomarci Petlja,
- 4.Puntar Alpkomerc Tolmin.

Danilo Klajnšek

## Športno društvo Vitomarci: Naše aktivnosti v zimi 2003/04

Tudi v Športnem društvu Vitomarci smo to zimo bili pridni in aktivni. Zimski čas je čas igranja malega nogometa v športnih dvoranah (rekreacijska liga in treningi) in v prostem času tudi igranje kart in šaha. Ker sem začel pri nogometu, ki je najpomembnejša dejavnost našega društva, naj povem, da se je konec februarja zaključila zimska liga v malem nogometu v Voličini, kjer smo dosegli načrtovani cilj, tj. 8. mesto, od skupno 16 sodelujočih ekip. Menimo, da je to dober zaključek lige, saj v tej ligi igrajo zelo dobre ekipe ter tudi nekateri igralci iz I. in II. Slovenske lige ter igralci, ki igrajo tudi veliki nogomet. Osmo mesto za nas nogometaše - amaterje pomeni dobro uvrstitev, saj mi igramo nogomet zaradi rekreacije. To zimo smo v Športnem društvu, na pobudo naših članic, organizirali Telovadbo za ženske, ki poteka v dvorani Gasilskega doma vsak petek od 18. do 19. ure. Najprej je bilo zanimanje za telovadbo s strani naših občank zelo veliko, saj jih je na začetna srečanja prišlo tudi po 25, trenutno pa ob petkih



redno telovadi 12 žensk.

Zadnjo soboto v lanskem decembru smo, ob finančni podpori naše občine, organizirali turnir v namiznem tenisu, na katerem se je 12 tekmovalcev potegovalo za pokal prvaka Občine Sv. Andraž v Slov. goricah v namiznem tenisu. Prvo mesto je priigral Aleš Korez.

Sedaj pa naj predstavim še naš velik projekt, ki se imenuje FAŠENK. Tudi letos smo, s sodelovanjem Ivana Šileca ml., organizirali pustno povorko po Občini Sv. Andraž v Slov. goricah, kjer je lahko sode-

loval vsak, ki je bil pripravljen na pustne norčije ali je želel pomagati pri ohranjanju pustnih šeg v našem kraju; slednje na žalost v zadnjem času izgublja svoj pomen. Tudi letos je bila udeležba na pustni povorki dobra, saj se nas je na "živahno pustno potovanje" po naši občini odpravilo preko 30 ljudi dobre volje. Verjetno bi se povorke udeležilo še več ljudi, če ne bi bilo istočasno na Planici svetovno prvenstvo v smučarskih poletih. V svojih pustnih podobah smo našo občino prepotovali v dveh dneh in sicer: v soboto smo bili v Drbetincih in Vitomarcih, v nedeljo pa smo v nekoliko okrnjeni zasedbi bili še v Hvaletincih, Rjavcih, Novincih in Slavšini. Ljudje so nas, kot vsako leto, povečini navdušeno in prijazno sprejeli ter s tem pozdravili celoten pust. Pustni povorki je nekoliko zagodlo mrzlo vreme, v nedeljo pa predvsem dež. Vendar smo nekateri vzdržali do konca. Glavna atrakcija povorke je bila vsekakor bila džamija z muftijem, ki ju je po naših cestah vozila kar sama ljubljanska županja Danica Simšič. Če v času letošnjega pustovanja niste mogli "naročiti" čiščenja dimnika, vam naj pojasnimo, da je bil naš pustni dimnikar letos opravičeno odsoten, saj je v tem času igral vlogo porodničarja v ptujski porodnišnici. Upajmo, da bo dimnike ob pustu lahko veselo in vestno čistil spet prihodnje leto.

Člani našega društva smo v prejšnjih letih organizirali izlet na Planico z ogledom smučarskih skokov in poletov, letos pa bomo za spremembo in popestritev organizirali izlet v Gardaland.

27. marca bomo člani našega društva imeli redni občni zbor, kjer bomo pregledali dosedanje aktivnosti društva ter naredili nove načrte za leto 2004. V bližnji prihodnosti nameravamo organizirati tudi turnir v šahu in v namiznem tenisu, zato vse ljubitelje šaha in tenisa lepo vabim, da se nam pridružite v čim večjem številu in tako popestrite skupni popoldan.

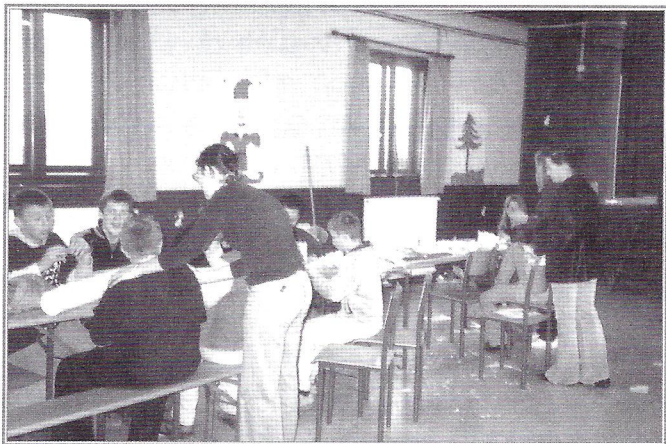
Športni pozdrav!

Predsednik ŠD Vitomarci:  
Dejan Ilešič

## Vesela šola

Letošnje leto sem obiskoval krožek Vesele šole. Na naši šoli nas je letos tekmovalo devet. Šest učencev iz 5. razreda in ena učenka iz 3. razreda.

Naloge so bile zelo raznolike. Obkroževali smo odgovore, reševali rebuse in obkroževali DRŽI ali NE DRŽI. V drugi krog sva se uvrstila samo Jure in jaz. V drugem krogu so bile naloge težje, a so se reševale na enak način.



Na državno prvenstvo sva se uvrstila oba z Juretom. Prvenstvo bo aprila v Cerkvenjaku.

Sašo Fekonja  
Literarno - novinarski krožek  
OŠ Sv. Andraž

## Zima

*Teta zima je prišla  
in snega natrosila.*

*Otroci iz šole prihiteli,  
so snežaka delati hiteli.*

*Ker snežaka so gradili,  
so na nalogo pozabili.*

*Veselja hitro konec blo,  
saj sonce je prišlo.*

*Teta zima odhitela,  
že pomlad je k nam prispela.*

Tina Čeh in Ines Šilec  
Literarno - novinarski krožek  
OŠ Sv. Andraž

## Otroško veselje

*Tiho na zemljo pada sneg,  
ki v jutranjem soncu ivje topi.*

*Pred šolo zdaj že snežak stoji  
in otroško veselje že med njimi deli.*

*Sanke po klancu že drvijo,  
na njih pa veseli otroški obrazi se veselijo.*

Tjaša Mlakar in Tamara Rebrec  
Literarno - novinarski krožek  
OŠ Sv. Andraž

## Zimska šola v naravi

*V začetku šolskega leta smo izvedeli, da gremo v zimsko šolo v naravi na Ribniško kočjo, kjer se bomo smučali.*

*Ko je prišel ta dan smo se s polnimi potovalkami odpravili v šolo, kjer nas je pričakal lep avtobus. Z njim smo se odpeljali proti Pohorju.*

*Ko smo prišli tja so nam najprej z motornimi sanmi odpeljali prtljago, mi pa smo se peš odpravili proti koči. Tam so nam ponudili čaj, potem pa smo šli v sobe. Bile so lepo urejene. V sobi sem bila s štirimi prijateljicami. Z nami so šli tudi učenci petega razreda iz Cerkvenjaka. Prvi dan smo se z njimi bolje spoznali.*

*Vsak dan smo se smučali od devete do dvanajste*

ter od štirinajste do šestnajste ure. Med tem časom smo imeli še kosilo. Hrana je bila še kar dobra. Imeli smo tudi počitek, med počitkom smo igrali družabne igre. Dvakrat smo šli na krajši pohod do spomenika, nekajkrat pa smo tudi plesali. Vsak dan smo imeli predavanja in učne ure. Po večerji smo en dan imeli likovno delavnico. Ob deseti uri je morali biti večerna tišina. Zadnji dan smo vse pospravili za sabo, se smučali, po

kosilu pa smo se s smučmi odpeljali po cesti do avtobusa. In odpeljali smo se proti domu. Teh šest dni je hitro minilo in rada bi še kdaj šla na Ribniško kočo.

Tina Čeh  
5. razred  
OŠ Sv. Andraž



moj muc, oglje  
Jure Matjašič, 5.r.  
OŠ Sv. Andraž

# MAKOVA ALI LEŠNIKOVA PLETENICA ZA DIABETIKE

(2 pletenici)

Temperatura peke je 200°C, čas peke pa 20 - 30 minut.

## Testo:

- 130 g mleka,
- 20 g kvasa,
- 200g moke - TIP 500,
- 130 g polnozrnate pšenične moke,
- natren,
- 1 jajce,
- sol, limona,
- 40 g masla.

## Makov nadev:

- 150 g mletega maka,
- 100 g vročega mleka,
- 100 g drobno naribanih jabolk,
- rum,
- 5 g žemljinih drobtin.

## Lešnikov nadev:

- 200 g mletih lešnikov,
- natren po potrebi,
- 150 g mleka,
- rum.



## Delovni postopek:

Testo zgnetemo brez kvasnega nastavka. Počiva naj 30 minut. Testo razdelimo na 6 enakih kosov. Oblikujemo krogle in pustimo počivati.

Kose testa razvaljamo v velikost 15 x 10 cm in po sredini nabrizgamo nadev ter zavijemo v zvitke, dolge 15 cm. Spletemo 2 pletenici s tremi prameni. Položimo na papir in pustimo 30 minut vzhajati. Premažemo z jajcem in na 3 vzhajanja pečemo.

Anica Cigula  
Predsednica DG Vitomarci



Uredniški odbor



Udeležba občine na mednarodnem simpoziju

## Komu zaupati svoje premoženje, kam po nasvet?

**M.V.T. - Družba za zastopanje v zavarovalništvu d.o.o.,**  
Za vasjo 10, 2000 Maribor,  
je pooblaščen Agencija ZAVAROVALNICE MARIBOR.

- Nudimo Vam brezplačno svetovanje na področju pokojninske problematike
- Sklepamo:
  - avtomobilska zavarovanja,
  - premoženjska zavarovanja,
  - nezgodna zavarovanja,
  - poslovna zavarovanja.

Vse informacije in odgovore na Vaša vprašanja, Vam nudi:

### ZAVAROVALNIŠKO ZASTOPANJE

Anton Čeh, s.p.  
Vitomarci 28/a, 2255 VITOMARCI  
Telefon: 02/ 757 22 81  
GSM: 041 461 550

**ŽIVLENJE GRE NAPREJ IN MI Z VAMI!**

### Izdajatelj:

Občina Sveti Andraž  
v Slovenskih goricah

### Uredniški odbor:

Jožef Kocuvan, Jožica Vršič, Božo Čeh, Ema Ilešič in Darko Rojs

### Lektorica: Jožica Vršič

### Za izdajo odgovoren:

Jožef Kocuvan

### Naklada:

370 izvodov

### Tisk:

GRAFIS d.o.o.  
Požeg 4  
Rače

Glasilo NOVICE občine Sveti Andraž v Slovenskih goricah je vpisano v razvid medijev, ki ga vodi Ministrstvo za kulturo RS, pod zaporedno številko 376.

